



SOUNDLINK REVOLVE II

Kérjük, olvassa el, és tartsa be a biztonsági és használati utasításokat.

CE A Bose Corporation ezennel kijelenti, hogy jelen termék megfelel a rádióberendezésekre és távközlési végberendezésekre vonatkozó 2014/53/EK irányelv és minden más idevonatkozó EU-irányelv alapvető követelményeinek és egyéb rendelkezéseinek. A teljes megfelelőségi nyilatkozat megtalálható a következő címen: www.Bose.com/compliance.

Fontos biztonsági utasítások

1. Olvassa el ezeket az utasításokat.
2. Órizza meg őket.
3. Tartson be minden figyelmeztetést.
4. Tartsa be az összes utasítást.
5. Ne helyezze a készüléket hőforrások, például fűtőtest, tűzhely vagy egyéb hőtermelő berendezés közelébe (ideértve az erősítőket is).
6. Kizárólag a gyártó által meghatározott kiegészítőket/tartozékokat használja.
7. Húzza ki a készülék dugóját villámláskor, vagy ha hosszabb ideig nem fogja használni.
8. A javítási munkákat bizza szakemberre. Ha a berendezést bármilyen sérülés éri (például a tápkábel vagy annak dugója megsérül, tárgy esett a berendezésbe, az nem működik megfelelően vagy leejtették) szervizelésre szorul.

VIGYÁZAT / FIGYELMEZTETÉS



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy a termék dobozában olyan szigetelés nélküli, veszélyes feszültség van jelen, amely áramütést okozhat.



Ez a szimbólum azt jelzi, hogy az útmutatóban fontos kezelési és karbantartási utasítások szerepelnek.



A termék mágneses anyagot tartalmaz. Tájékozódjon kezelőorvosánál, hogy ez hatással lehet-e az Ön által használt beültethető orvostechnikai eszközökre.

- Tartsa a terméket távol tűztől és más hőforrásoktól. A termékre és annak közelébe TILOS gyertyát vagy egyéb nyílt lánggal működő eszközt helyezni.
- NE végezzen a terméken engedély nélküli módosítást.
- Ezzel a termékkel NE használjon áramátalakítót.
- A terméket csak valamely ügynökség (például UL, CSA, VDE, CCC) által jóváhagyott, a helyi jogszabályi követelményeknek megfelelő LPS-tápegységgel használja.
- Ha leválasztó egységként a hálózati csatlakozódugaszt vagy a készülécsatlakozót használja, az ilyen leválasztó egységnek mindig működőképes állapotban kell lennie.
- Óvja az akkumulátort tartalmazó termékeket a túlzott hőhatástól, például a közvetlen napsütéstől, a tűztől és hasonló hatásoktól.
- A termék címke a termék alján található.

MEGJEGYZÉS: A berendezést az FCC-szabályok 15. része szerint tesztelték. Ez alapján a berendezés megfelel a „B” osztályú digitális eszközök előírásainak. Ezen határértékek megfelelő védelmet nyújtanak a káros sugárzások ellen lakóépületen belül. A berendezés rádiófrekvenciás energiát termel, használ és sugározhat, és amennyiben nem az utasításoknak megfelelően helyezik üzembe és használják, a rádiókommunikációra nézve káros interferenciát okozhat. Arra azonban nincs garancia, hogy adott körülmények között nem lép fel interferencia. Ha a berendezés nem kívánt interferenciával zavarja a rádió- vagy a televízióadást (ezt a berendezés ki- és bekapcsolásával lehet ellenőrizni), javasoljuk, hogy az interferencia kiküszöbölése érdekében próbálkozzon az alábbiak egyikével:

- Fordítsa el vagy helyezze át a vevőantennát.
- Növelje a készülék és a vevőkészülék közötti távolságot.
- A berendezést a vevőkészülék áramellátását biztosító áramkörtől eltérő áramkör aljzatához csatlakoztassa.
- Forduljon a forgalmazóhoz vagy tapasztalt rádió-/televíziószerelőhöz.

A Bose Corporation által kifejezetten jóvá nem hagyott módosítások vagy változtatások esetén érvénytelenné válhat a berendezés működtetésére adott felhasználói engedély.

Ez a készülék megfelel az FCC-szabályzat 15. részének és az ISED Canada nem engedélyköteles RSS-szabványainak. A működés során a következő két feltételnek kell eleget tenni: (1) Ez a készülék nem bocsáthat ki káros interferenciát, és (2) ennek a készüléknek el kell viselnie bármilyen interferenciát, az esetlegesen rendellenes működést okozó interferenciát is beleértve.

Ez a készülék megfelel az FCC és az ISED Canada által az általános népelességre vonatkozóan megállapított sugárzási határértékeknek. A berendezés telepítése és működtetése során a sugárzó egység és az emberi test között legalább 20 cm-es távolságot kell tartani. Ezt a jeladót tilos bármilyen antenna vagy jeladó mellé helyezni, illetve azokkal együtt használni.

Megfelel az IMDA követelményeinek.

CAN ICES-3(B)/NMB-3(B)

A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök kezelésére vonatkozó korlátozások

XII. törvénycikk

A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök kezelésére vonatkozó korlátozásoknak megfelelően, a vállalatok, a szervezetek és a felhasználók az NCC külön felhatalmazása nélkül nem változtathatják meg a jóváhagyott kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök frekvenciáját, nem fokozhatják annak jeladási teljesítményét, és nem módosíthatják annak eredeti jellemzőit és teljesítményét.

XIV. törvénycikk

A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközök nem befolyásolhatják a repülőgépek biztonságát, illetve nem okozhatnak interferenciát a jogszerűen engedélyezett kommunikációban. Ha ez mégis megtörténik, a felhasználónak azonnal abba kell hagynia a készülék használatát, amíg az interferencia meg nem szűnik. Az említett jogi kommunikáció a távközlési törvénynek („Telecommunications Act”) megfelelő rádiókommunikációra vonatkozik.

A kisfogyasztású rádiófrekvenciás eszközöknek el kell viselniük a jogilag engedélyezett kommunikációból származó vagy a rádióhullámokat kibocsátó ISM-készülékekről érkező interferenciát.

NE próbálja meg eltávolítani az újratölthető lítiumion akkumulátort a termékből. Az eltávolításhoz kérje a Bose helyi kereskedőjének vagy egy képesített szakembernek a segítségét.



A használt akkumulátort helyesen, a helyi előírásoknak megfelelően kezelje hulladékként.

Az akkumulátort tilos elégetni.



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy a terméket nem szabad a háztartási hulladékkal együtt kidobni, hanem egy megfelelő hulladékkezelő létesítményben kell leadni, ahol gondoskodnak a termék újrahasznosításáról.

A megfelelő hulladékkezelés és újrahasznosítás hozzájárul a természeti erőforrások, az emberi egészség és a környezet védelméhez. A feleslegessé vált termék kezelésével és újrahasznosításával kapcsolatos további információért forduljon a helyi önkormányzat hulladékkezeléssel megbízott szolgáltatójához, vagy ahhoz az üzlethez, ahol ezt a terméket vásárolta.



Li-ion

A termékben található újratölthető lítiumion akkumulátort csak képzett szakember távolíthatja el.

További információért lépjen kapcsolatba a Bose helyi viszonteladójával, vagy látogasson el a products.bose.com/static/compliance/index.html weboldalra.



A jelen termék megfelel az energiával kapcsolatos termékek környezetbarát tervezésére vonatkozó követelményeket meghatározó 2009/125/EC direktíva előírásainak, és ennek megfelelően eleget tesz a következő normák és dokumentumok előírásainak: 1275/2008 (EK) rendelet a 801/2013 (EK) rendelettel kiegészítve.

Az energiafelhasználásra vonatkozó kötelező állapotinformációk	Energiafelhasználási módok	
	Készülék	Hálózati készüléti
Energiafogyasztás a megadott energiafelhasználási módban, 230 V/50 Hz bemeneti teljesítmény mellett	≤ 0,5 W	Bluetooth® ≤ 2,0 W
A berendezés ennyi idő elteltével lép automatikusan az adott módba	≤ 20 perc	≤ 5 perc
Energiafogyasztás hálózati készüléti módban, ha minden vezetékes port csatlakoztatva van, és az összes vezeték nélküli hálózati port aktíválva van, 230 V/50 Hz bemeneti teljesítmény mellett	NA	≤ 2,0 W
Hálózati port inaktíválási/aktíválási folyamatai. Az összes hálózat inaktíválásával a készüléti mód aktíválódik.	Bluetooth: Inaktíválásához törölje a párosítási lista tartalmát. Ehhez nyomja le és tartsa lenyomva 10 másodpercig a <i>Bluetooth</i> gombot. Aktíválásához párosítsa egy <i>Bluetooth</i> -forrással.	


Európában:

Működési frekvenciatartomány: 2400–2483,5 MHz.

A maximális átviteli teljesítmény kevesebb mint 20 dBm EIRP.

A maximális átviteli teljesítmény a törvényben meghatározott korlátok alatt van, ezért az SAR-tesztelésre nincs szükség, és a vonatkozó előírások értelmében az alól kivételt képez.

A veszélyes anyagokra vonatkozó kínai korlátozások táblázata

Mérgező vagy veszélyes anyagok és vegyi elemek nevei a termékben						
Alkatrész neve	Mérgező vagy veszélyes anyagok és elemek					
	Ólom (Pb)	Higany (Hg)	Kadmium (Cd)	Hat vegyértékű króm (Cr(VI))	Polibromozott bifenil (PBB)	Polibrominált difeniléter (PBDE)
NYÁK-ok	X	0	0	0	0	0
Fémrészek	X	0	0	0	0	0
Műanyag részek	0	0	0	0	0	0
Hangszórók	X	0	0	0	0	0
Kábelek	X	0	0	0	0	0
Ez a táblázat az SJ/T 11364 előírásainak megfelelően készült.						
O: Azt jelzi, hogy az adott mérgező vagy veszélyes anyag mennyisége az adott alkatrész egyetlen homogén anyagában sem éri el a GB/T 26572 által meghatározott határértéket.						
X: Azt jelzi, hogy az adott mérgező vagy veszélyes anyagot az alkatrész legalább egy homogén anyaga a GB/T 26572 korlátozó előírásait meghaladó mértékben tartalmazza.						

A veszélyes anyagokra vonatkozó tajvani korlátozások táblázata

Bereendezés neve: Bose SoundLink Revolve II, típusjelölés: 419357						
Korlátozott anyagok és kémiai jelölésük						
Egység	Ólom (Pb)	Higany (Hg)	Kadmium (Cd)	Hat vegyértékű króm (Cr+6)	Polibrómozott bifénilek (PBB)	Polibrómozott difenil-éterek (PBDE)
NYÁK-ok	-	o	o	o	o	o
Fémrészek	-	o	o	o	o	o
Műanyag részek	o	o	o	o	o	o
Hangszórók	-	o	o	o	o	o
Kábelek	-	o	o	o	o	o

1. megjegyzés: A „o” jelzés azt jelenti, hogy a szabályozott anyag százaléka nem haladja meg a jelenlegi referenciaérték százalékát.

2. megjegyzés: Az „-” jelölés azt jelenti, hogy a szabályozott anyag megfelel a kivételnek.

Feljegyzendő adatok

A gyári szám és a modellszám a hangszóró alján található.

Gyári szám: _____

Modellszám: 419357

A bizonylatot tartsa a kezelési útmutató mellett. Ragadja meg az alkalmat, és regisztrálja az Ön által vásárolt Bose terméket! Ezt egyszerűen megteheti a következő címen: global.Bose.com/register

Gyártás dátuma: A gyári szám nyolcadik számjegye a gyártási évet jelzi: például a „0” 2010-et vagy 2020-at jelöl.

Kínai importőr: Bose Electronics (Shanghai) Company Limited, Part C, Plant 9, No. 353 North Riyang Road, Kína (Shanghai) Pilot Free Trade Zone

EU-importőr: Bose Products B.V., Gorslaan 60, 1441 RG Purmerend, Hollandia

Tajvani importőr: Bose Taiwan Branch, 9F-A1, No. 10, Section 3, Minsheng East Road, Taipei City 104, Tajvan. Telefonszám: +886-2-2514 7676

Mexikói importőr: Bose de México, S. de R.L. de C.V., Paseo de las Palmas 405-204, Lomas de Chapultepec, 11000 México, D.F. Telefonszám: +5255 (5202) 3545

A CMIT-azonosító a termék alján, a gumitalpon található.

Biztonsági információk

A jelen termék alkalmas a Bose biztonsági frissítéseinek automatikus fogadására, amikor a Bose Connect alkalmazáshoz kapcsolódik. Annak érdekében, hogy a mobilalkalmazáson keresztül fogadni tudj a biztonsági frissítéseket, a Bose Connect alkalmazásban el kell végeznie a termékbeállítási folyamatot.

Ha nem végzi el a beállítási folyamatot, a Bose által a btu.bose.com webhelyen közzétett frissítések telepítéséért Ön felel.

Az Apple, az Apple embléma, az iPad, az iPhone, az iPod és a Siri az Apple, Inc. Amerikai Egyesült Államokban és más országokban bejegyzett védjegye. Az App Store az Apple Inc. szolgáltatásjegye. Az „iPhone” védjegyet Japánban az Aiphone K.K. licencével használják.

A *Bluetooth*[®] szövegvédjegy és emblémák a Bluetooth SIG, Inc. tulajdonát képező, bejegyzett védjegyek, amelyeket a Bose Corporation minden esetben engedéllyel használ.

A Google és a Google Play a Google LLC védjegye.

Az N-Mark jelölés az NFC Forum, Inc. védjegye vagy bejegyzett védjegye az Amerikai Egyesült Államokban és más országokban.

A Bose, a Bose Home Speaker, a Bose Music, a Bose Portable Home Speaker, a Bose Portable Smart Speaker, a Bose Smart Soundbar, a Bose Smart Speaker, a Bose Soundbar, a SimpleSync, a SoundLink és a SoundLink Revolve a Bose Corporation védjegye.

Bose Corporation központja: 1-877-230-5639

©2020 Bose Corporation. Előzetes írásos engedély nélkül a jelen kiadvány semmilyen része nem sokszorosítható, módosítható, terjeszthető, illetve nem használható fel semmilyen más módon.

A DOBOZ TARTALMA

Tartalom.....	10
---------------	----

BEÁLLÍTÁS A BOSE CONNECT ALKALMAZÁSSAL

Töltse le a Bose Connect alkalmazást.....	11
---	----

A HANGSZÓRÓ ELHELYEZÉSE

Írányelvek az elhelyezéshez.....	12
----------------------------------	----

FŐKAPCSOLÓ GOMB

Csatlakoztassa az áramforráshoz.....	13
A hangszóró be- és kikapcsolása.....	13
Akkumulátorkímélő mód.....	14
Automatikus kikapcsolás.....	14
Automatikus kikapcsolás letiltása.....	14

A HANGSZÓRÓ VEZÉRLŐI

Médialejátszás és hangerő.....	16
Telefonhívások.....	17
A hangvezérlés elérése.....	17
Hangos figyelmeztetések.....	17

HANGUTASÍTÁSOK

Előre telepített nyelvek.....	18
Nyelv kiválasztása.....	18
A nyelv módosítása.....	18
A hangutasítások letiltása.....	18

BLUETOOTH®-KAPCSOLATOK

A párosítási módszer kiválasztása	19
Párosítsa a mobileszközt	20
Mobileszköz párosítása NFC használatával	21
További mobileszköz párosítása	22
Eszközök leválasztása	22
Eszköz újbóli csatlakoztatása	22

TÖBB BLUETOOTH-KAPCSOLAT

A csatlakoztatott mobileszközök azonosítása	23
Váltás két csatlakoztatott eszköz között.....	23
Csatlakozás egy korábban párosított eszközhöz.....	23
Hangszóró párosítási listájának törlése.....	23
A Bose Connect alkalmazás használata.....	23

VEZETÉKES KAPCSOLATOK

A 3,5 mm-es sztereokábel csatlakoztatása	24
A USB-kábel csatlakoztatása	24

HANGSZÓRÓ ÁLLAPOTA

Akkumulátor állapota	26
<i>Bluetooth</i> -állapot	26
Bemeneti állapot	26

BOSE TERMÉKEK PÁROSÍTÁSA

A párosítási módszer kiválasztása	27
Párosítás másik Bose SoundLink <i>Bluetooth</i> -hangszóróval	27
Hangszórók párosítása a Bose Connect alkalmazással (javasolt módszer)	27
A hangszórók manuális párosítása	28
Váltás a parti mód és a sztereó mód között	29
A parti mód vagy a sztereó mód letiltása.....	29
Párosítás a Bose Smart Speaker hangszóróval vagy a Soundbar hangsugárzóval.....	30
Kompatibilis termékek.....	30
Párosítás a Bose Music alkalmazás segítségével	30
Újracsatlakozás a Bose Smart Speaker hangszóróhoz vagy a Soundbar hangsugárzóhoz.....	31

ÁPOLÁS ÉS KARBANTARTÁS

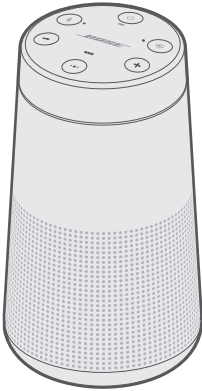
A hangszóró tisztítása	32
Cserealkatrészek és tartozékok.....	32
Korlátozott garancia.....	32
Műszaki adatok	32

HIBAE LHÁRÍTÁS

Először próbálkozzon ezekkel a megoldásokkal	33
Egyéb megoldások.....	33
A hangszóró alaphelyzetbe állítása	35

TARTALOM

Ellenőrizze a következő összetevők meglétét:



SoundLink Revolve II
Bluetooth-hangszóró



USB-kábel

MEGJEGYZÉS: Ha a termék bármelyik részén sérülést tapasztal, ne használja a terméket. Forduljon a Bose hivatalos viszonteladójához, vagy a Bose ügyfélszolgálatához.

Látogasson el a következő webhelyre:
worldwide.Bose.com/Support/SLRii

A Bose Connect alkalmazással a hangszórót bármely mobil eszközről (például okostelefonról vagy táblagépről) beállíthatja és vezérelheti.

Az alkalmazás segítségével kezelheti a *Bluetooth*-kapcsolatokat, kiválaszthatja a hangsegéd nyelvét, kezelheti a hangszóró beállításait és új funkciókhoz férhet hozzá.

TÖLTSE LE A BOSE CONNECT ALKALMAZÁST

1. Töltse le mobil eszközére a Bose Connect alkalmazást.



2. Kövesse az alkalmazás utasításait.

IRÁNYELVEK AZ ELHELYEZÉSHEZ

- A legjobb *Bluetooth*-teljesítmény érdekében a mobil eszközt a hangszórótól legfeljebb 9 méterre helyezze el úgy, hogy a hangszóró és Ön között ne legyen semmilyen fal az eszközt ennél távolabb helyezi, vagy ha Ön és a hangszóró között akadályok vannak, romolhat a hangminőség, és előfordulhat, hogy az eszköz lekapcsolódik a hangszóróról.
- A többi vezeték nélküli eszközt helyezze legalább 1 méterre a hangszórótól.
- Ne tegye a hangszórót és a mobilkészüléket fémből készült szekrénybe, illetve tartsa távol az ilyen szekrényektől, valamint más audio-/videoeszközöktől és közvetlen hőforrásoktól.

FIGYELMEZTETÉSEK

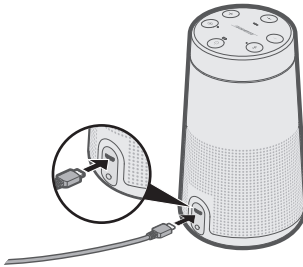
- Állítsa a hangszórót a talpára. A hangszóró megsérülhet, és romolhat a hangzása, ha azt bármelyik másik oldalára helyezi.
- A hangszórót ne helyezze nedves vagy piszkos felületre.

CSATLAKOZTASSA AZ ÁRAMFORRÁSHOZ



A hangszórót részleges töltéssel szállítjuk. Mielőtt megkezdené a hangszóró használatát, először csatlakoztassa azt egy elektromos aljzathoz. A hangszórót nem kell teljesen feltölteni, de az akkumulátor aktiválásához szükséges elvégezni ezt a lépést.

MEGJEGYZÉS: A hangszóró legjobb feltöltéséhez használjon 1500 mA-es (1,5 A-es) USB-áramforrást. Ha 1500 mA-esnél (1,5 A-esnél) alacsonyabb áramerősségű tápegységet használ, a töltés hosszabb időt vehet igénybe, vagy előfordulhat, hogy zenehallgatás közben a hangszórót nem fogja tudni tölteni.

1. Dugja be az USB-kábel kisebbik végét a hangszórón lévő mikro-B USB-csatlakozóba.



2. Dugja be a másik végét egy USB-tápegységbe (nincs mellékelve).

Az akkumulátor  jelzőfénye sárgán villog, a hangszóró pedig hangjelzést hallat. Ha teljesen fel van töltve, a  jelzőfény zölden világít.

A HANGSZÓRÓ BE- ÉS KIKAPCSOLÁSA


Nyomja meg a gombsoron lévő  főkapcsoló gombot.

- Amikor a hangszórót legelőször bekapcsolja, a *Bluetooth* jelzőfénye kékén világít, és a hangutasítások felszólítják arra, hogy válasszon nyelvet (lásd: 18. oldal).
- Ha már bekapcsolta a hangszórót és legalább egy mobil eszközzel párosította, a *Bluetooth* jelzőfénye fehérén fog villogni, és a hangszóró a két legutoljára párosított mobil eszközhöz fog csatlakozni. Az „Akkumulátor <szám> százalék. Csatlakoztatva: <mobileszköz neve>.” üzenetet fogja hallani. A *Bluetooth* állapotjelzője folyamatos fehér fényvel világít.

AKKUMULÁTORKÍMÉLŐ MÓD

Ha a hangszórót leválasztja az elektromos hálózatról, és 10 százaléknál kisebb töltöttségű akkumulátorral több mint három napon keresztül nem használja azt, a hangszóró az akkumulátor kímélése érdekében energiatakarékos módba lép. A hangszóró újraaktiválásához csatlakoztassa a hangszórót az elektromos hálózathoz.

Ha nem használja, tárolja a hangszórót hűvös helyen.


FIGYELEM: Ha a hangszóró teljesen fel van töltve, illetve ha az akkumulátor  jelzőfénye pirosan villog, ne tárolja hosszabb ideig.

AUTOMATIKUS KIKAPCSOLÁS

A következő kapcsolatok és energiaforrások használata esetén a hangszóró 20 percnyi tétlenség után (nem hallható hang a hangszóróból) kikapcsol.

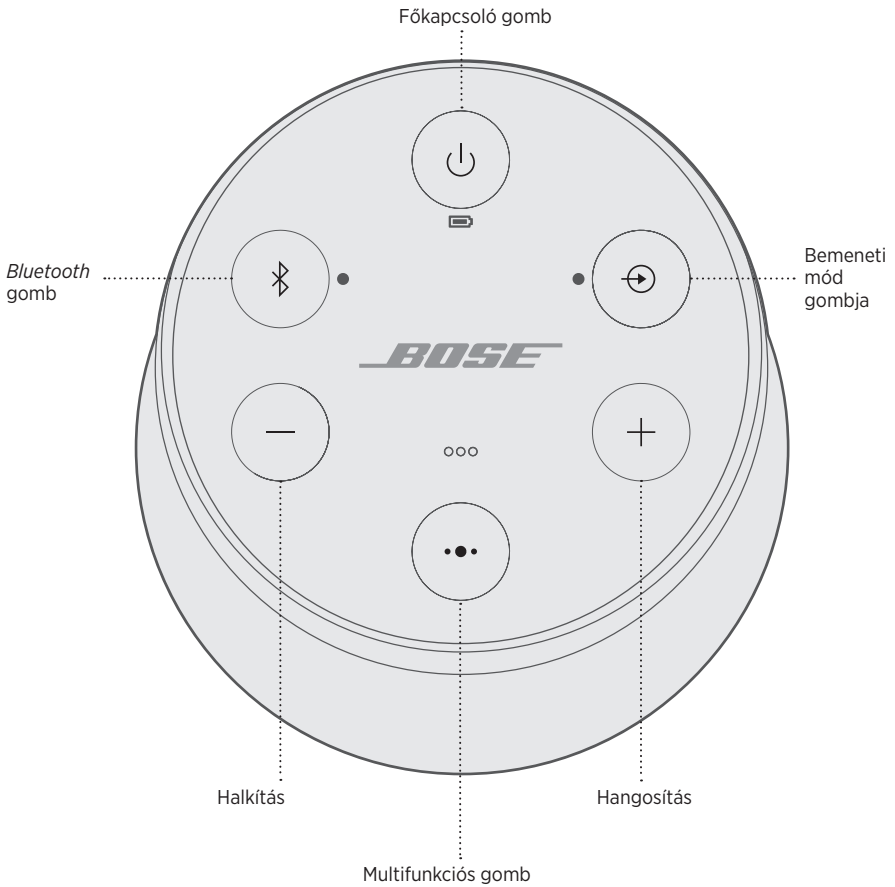
- Akkumulátorról vagy elektromos hálózatról működő AUX-kapcsolat.
- Akkumulátorról működő *Bluetooth*-kapcsolat.

Automatikus kikapcsolás letiltása

1. Nyomja le és tartsa lenyomva egyszerre a + és a  bemeneti mód gombját. Ekkor az „Automatikus kikapcsolás letiltva” üzenetet fogja hallani.
2. Ismételje meg a műveletet az automatikus kikapcsolás funkció újbóli engedélyezéséhez.

A gombsor segítségével bekapcsolhatja a hangszórót, és vezérelheti a hangszóró lejátszási funkcióját, hangerejét és a kihangosítóját.

MEGJEGYZÉS: Előfordulhat, hogy bizonyos mobil eszközök nem támogatják ezt a funkciót.



A ●● multifunkciós gombbal a hangszóróról vezérelheti a mobil eszközön lévő zenei forrásokat és a beérkező kihangosított hívásokat.

MÉDIALEJÁTSZÁS ÉS HANGERŐ

FUNKCIÓ	TEENDŐ
Lejátszás/szünet	Nyomja meg a ●● gombot. MEGJEGYZÉS: Bemeneti módban a ●● gomb lenyomásával elnémíthatja a hangforrást (lásd: 24. oldal).
Ugrás a következő műsorszámra	Nyomja meg kétszer a ●● gombot
Ugrás vissza az előző műsorszámra	Nyomja meg háromszor a ●● gombot
Hangosítás	Nyomja meg a + gombot.
Halkítás	Nyomja meg a – gombot.

TELEFONHÍVÁSOK

FUNKCIÓ	TEENDŐ
Hívás kezdeményezése	Nyomja meg hosszan a ••• multifunkciós gombot a mobil eszköz hangvezérlésének aktiválásához. Lásd a lenti „A hangvezérlés elérése” részt.
Váltson a kihangosítóról a mobil eszközre hívás közben	Nyomja le és tartsa lenyomva a ••• gombot.
Hívás fogadása/befejezése	Nyomja meg a ••• gombot.
Bejövő hívás elutasítása	Nyomja le és tartsa lenyomva a ••• gombot.
Második bejövő hívás fogadása, és az első hívás várakoztatása	Hívás közben nyomja meg a ••• gombot a második hívás fogadásához.
Második bejövő hívás elutasítása, és az első hívás folytatása	Hívás közben tartsa lenyomva a ••• gombot egy másodpercig.
Váltás két hívás között	Két aktív hívás közben nyomja meg kétszer a ••• gombot.
Hívás némítása/némítás megszüntetése	Hívás közben nyomja meg egyszerre a + és – gombot.

A hangvezérlés elérése

A hangszóró mikrofonja az okostelefon mikrofonjának kiterjesztéseként működik. A hangszóró **•••** gombjával hozzáférhet a mobil eszköz hangvezérlési funkciójához, és többek között hívásokat kezdeményezhet és fogadhat, zenét játszhat le, tájékozódhat az időjárásról vagy megtudhatja kedvenc meccsének állását.

Nyomja le és tartsa lenyomva a **•••** gombot az eszköz hangvezérlésének aktiválásához. Hangjelzést hall, ami jelzi, hogy a hangvezérlés aktiválódott.

Hangos figyelmeztetések

A hangszóró azonosítja a hívókat (ha erre lehetőség van). A funkció letiltása: 18. oldal.

A *Bluetooth*-párosítási és -csatlakoztatási folyamat elvégzését hangutasítások segítik.

ELŐRE TELEPÍTETT NYELVEK

- Angol
- Német
- Koreai
- Svéd
- Lengyel
- Spanyol
- Mandarin
- Olasz
- Holland
- Francia
- Japán
- Portugál
- Orosz

NYELV KIVÁLASZTÁSA

1. Az elérhető nyelvek között a — vagy a + gombok lenyomásával görgethet.
2. Amennyiben meghallja a keresett nyelvet, tartsa lenyomva a •• multifunkciós gombot annak kiválasztásához.

Sípólást és a következőt hallja majd: „Párosításra kész.”

A NYELV MÓDOSÍTÁSA

1. Nyomja meg és tartsa lenyomva egyszerre a — és a Beviteli mód ⊕ gombját, amíg meg nem hallja az első nyelvnek megfelelő hanutasítást.
2. Az elérhető nyelvek között a — vagy a + gombok lenyomásával görgethet.
3. Amikor meghallja a keresett nyelvet, tartsa lenyomva a •• gombot mindaddig, amíg meg nem hall egy sípoló hangot, valamint a „Csatlakoztatva: <mobileszköz neve>” üzenetet.

A HANGUTASÍTÁSOK LETILTÁSA

Tartsa lenyomva egyszerre — és a + gombot, amíg meg nem hallja a „Hangutasítások kikapcsolva” üzenetet.

MEGJEGYZÉS: Ismételje meg a fenti lépést a hangutasítások engedélyezéséhez.

A *Bluetooth* vezeték nélküli technológiával mobil eszközökről, így többek között okostelefonokról, táblagépekről és laptopokról játszhat le zenét. Ahhoz, hogy egy eszköztől zenét tudjon lejátszani, először párosítani kell az eszközt a hangszóróval.

A PÁROSÍTÁSI MÓDSZER KIVÁLASZTÁSA

Az eszközt párosíthatja a fülhallgatóval a *Bluetooth* vezeték nélküli technológia vagy az NFC rövid hatósugarú kommunikáció segítségével.

A mobil eszköz párosítását Bose Connect alkalmazással is elvégezheti (lásd: 11. oldal).

Mi az az NFC?

Az NFC technológia segítségével a mobil eszközök között azok összeérintésével létesíthet vezeték nélküli kapcsolatot. Ellenőrizze az eszköze kezelési útmutatójában, hogy a modell támogatja-e az NFC-n keresztül történő párosítást.

Ha eszköze nem támogatja az NFC-n keresztül történő <i>Bluetooth</i>-párosítást, vagy ha segítségre van szüksége:	Hajtsa végre a következő eljárást: „Párosítsa a mobil eszközt”, 20. oldal.
Amennyiben eszköze támogatja az NFC-n keresztül történő <i>Bluetooth</i>-párosítást:	Hajtsa végre a következő eljárást: „Mobil eszköz párosítása NFC használatával”, 21. oldal.

MEGJEGYZÉS: Ha eszköze mind a *Bluetooth*-on, mind pedig az NFC-n keresztüli párosítást támogatja, szabadon használhatja bármelyiket.

PÁROSÍTSA A MOBILESZKÖZT

Amikor a hangszórót először kapcsolja be, az automatikusan elkezd keresni az Ön mobileszkőzét.

1. Az eszközén kapcsolja be a *Bluetooth* funkciót.

TIPP: A *Bluetooth* funkció általában a Beállítások menüben található.

2. Válassza ki a Bose Revolve II SoundLink hangszórót az eszközlístáról.



A párosítás után hallani fogja a „Kapcsolódva: <mobileszkőz neve>” üzenetet, és a *Bluetooth* jelzőfénye fehéren fog világítani.

MEGJEGYZÉS: További eszközök párosításához lásd: 22. oldal.

MOBILESZKÖZ PÁROSÍTÁSA NFC HASZNÁLATÁVAL

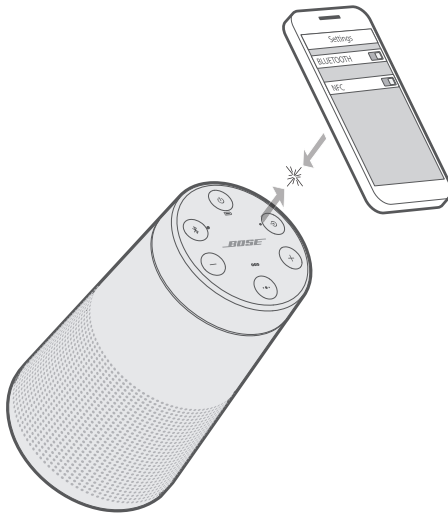
MEGJEGYZÉS: Amikor a hangszórót az első alkalommal kapcsolja be, az NFC-vel történő párosítás előtt mindenképpen válasszon ki egy nyelvet.

1. Oldja fel a mobilkészíték zárolását, majd kapcsolja be a *Bluetooth* és az NFC funkciót.

Ha többet szeretne tudni ezekről a funkciókról, lapozza fel mobilkészíték felhasználói útmutatóját.

2. Érintse az eszközén található NFC-érintőpontot a hangszóró tetejének középső részéhez. A Bose logó területét kell megérinteni.

Lehetséges, hogy az eszköz arra kéri, hagyja jóvá a párosítást.



A párosítás után hallani fogja a „Kapcsolódva: <mobileszköz neve>” üzenetet, és a *Bluetooth* jelzőfénye fehéren fog világitani.

TOVÁBBI MOBILESZKÖZ PÁROSÍTÁSA

A hangszóró párosítási listájában egyszerre legfeljebb nyolc mobileszköz tárolható.

- Nyomja meg hosszan a *Bluetooth* gombot, amíg a *Bluetooth* jelzőfénye kéken nem kezd villogni, és meg nem hallja a „Másik eszköz párosítására kész” üzenetet. Párosítsa eszközt a hangszóróval (lásd: 20. oldal).
- Ha az eszköz támogatja az NFC használatával történő párosítást, lásd: 21. oldal.

ESZKÖZÖK LEVÁLASZTÁSA

- Kapcsolja ki készülékén a *Bluetooth* funkciót.
- Ha az eszköz támogatja az érintéses NFC-párosítást, érintse az eszköz NFC-érintőpontját a hangszóró tetejéhez. A Bose logó területét kell megérinteni.

ESZKÖZ ÚJBÓLI CSATLAKOZTATÁSA

Bekapcsoláskor a hangszóró megpróbál újracsatlakozni a legutoljára használt két eszközhöz.

MEGJEGYZÉS: Az eszközöknek a hatósugáron belül és bekapcsolt állapotban kell lenniük.

Ha az eszköz támogatja az érintéses NFC-párosítást, érintse az eszköz NFC-érintőpontját a hangszóró tetejéhez. A Bose logó területét kell megérinteni.

A hangszóró a párosítási listán akár nyolc párosított mobil eszközt is képes tárolni, és a hangszóró egyszerre két mobil eszközhöz tud aktívan csatlakozni.

MEGJEGYZÉS: Egyszerre csak egy eszköztől lehet zenét lejátszani.

A CSATLAKOZTATOTT MOBILESZKÖZÖK AZONOSÍTÁSA

Nyomja meg a *Bluetooth* gombot az aktuálisan csatlakoztatott eszközök nevének meghallgatásához.

VÁLTÁS KÉT CSATLAKOZTATOTT ESZKÖZ KÖZÖTT

1. Állítsa le a zenét az első eszközön.
2. Indítsa el a lejátszást a másik eszközön.

CSATLAKOZÁS EGY KORÁBBAN PÁROSÍTOTT ESZKÖZHÖZ

1. Az aktuálisan csatlakoztatott eszköz nevének meghallgatásához nyomja meg a *Bluetooth* gombot.
2. Nyomja meg a *Bluetooth* gombot két másodpercen belül a hangszóró párosítási listáján szereplő következő eszköz csatlakoztatásához.
3. Ismétlje ezt a lépést mindaddig, amíg a kívánt eszköz nevét meg nem hallja.
Hangjelzést hall, ami jelzi, hogy folyamatban van az eszköz csatlakoztatása.
4. Játsszon le zenét a csatlakoztatott eszközön.

HANGSZÓRÓ PÁROSÍTÁSI LISTÁJÁNAK TÖRLÉSE

1. Tartsa lenyomva a *Bluetooth* gombot 10 másodpercig, amíg a „*Bluetooth*-eszköz listájának tartalma törölve. Párosításra kész.” üzenetet fogja hallani.

Az összes eszköz törlődik, és a hangszóró készen áll új eszközzel való párosítására.

2. Törölje a hangszórót az eszközén található *Bluetooth*-listáról.

A BOSE CONNECT ALKALMAZÁS HASZNÁLATA

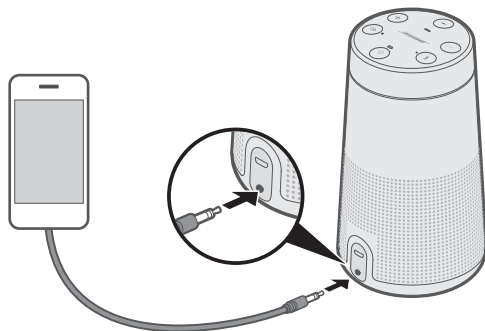
A Bose Connect alkalmazással egyszerűen kezelhet több csatlakoztatott eszközt is (lásd:11. oldal).

Az AUX-csatlakozóhoz vagy a mikro-B USB-csatlakozóhoz okostelefon, táblagép, számítógép vagy más típusú mobilkészíték hangkimenetét csatlakoztathatja.

A 3,5 MM-ES SZTEREOKÁBEL CSATLAKOZTATÁSA

Az AUX csatlakozó 3,5 mm-es sztereó kábelcsatlakozó befogadására alkalmas (nincs mellékelve).

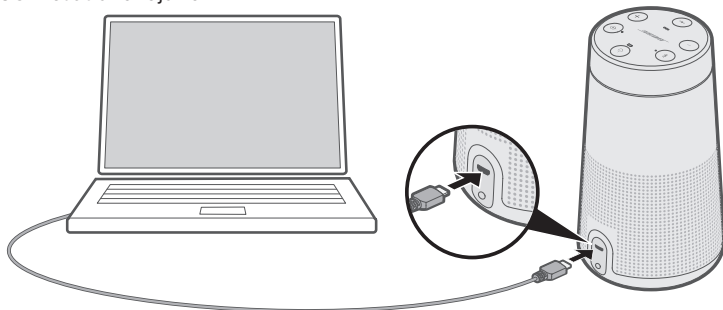
1. Csatlakoztassa a mobilkészítéket egy 3,5 mm-es sztereókábellel a hangszóró AUX-csatlakozójához.



2. Nyomja meg a \cup főkapcsoló gombot a hangszórón.
3. Tartsa lenyomva a bemeneti mód \ominus gombját, amíg meg nem hallja az „AUX-audió” üzenetet.

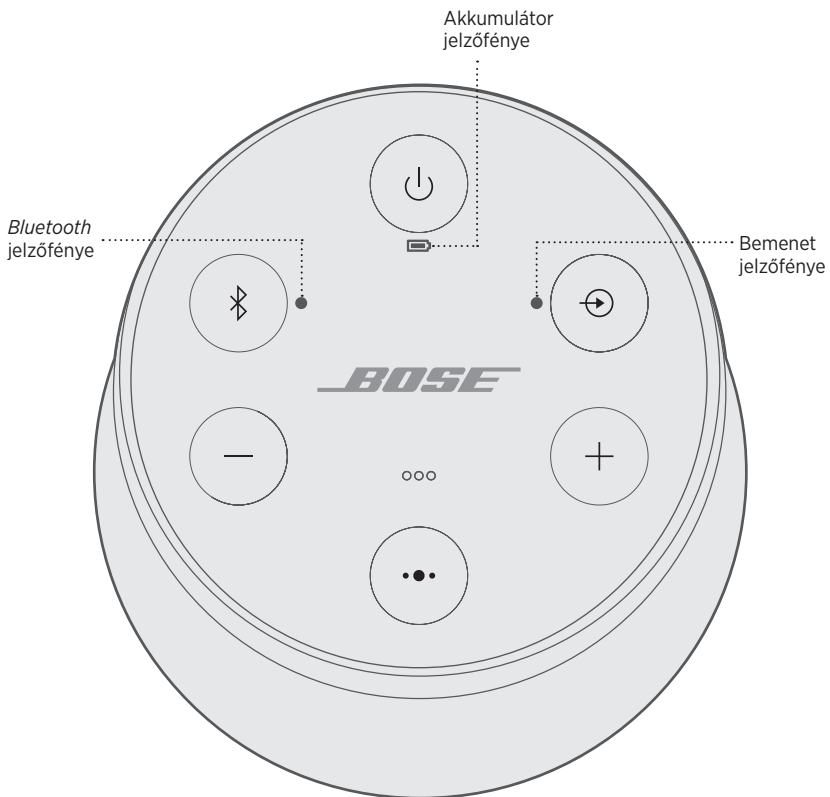
A USB-KÁBEL CSATLAKOZTATÁSA

1. Az USB-kábel segítségével csatlakoztassa az eszközt a hangszóró mikro-B USB-csatlakozójához.



2. Nyomja meg hangszóró \cup gombját.
3. Nyomja le a \ominus gombot, majd engedje fel, amikor meghallja a „USB-audió” üzenetet.

A hangszóró tetején egy sor jelzőfény található, amelyek a rendszer állapotát jelzik.



AKKUMULÁTOR ÁLLAPOTA

Jelzi az akkumulátor töltöttségi szintjét. A hangszóró minden egyes bekapcsolásakor az akkumulátor jelzőfénye (🔋) két másodpercen át kijelzi az akkumulátor töltöttségi szintjét, amely egy hangutasításban is elhangzik.

Az akkumulátor töltöttségi szintjének ellenőrzéséhez nyomja le és tartsa lenyomva 3 másodpercig a főkapcsoló (⏻) gombot, és ellenőrizze a 🔋 állapotát.

MEGJEGYZÉS: Az akkumulátor teljesítménye a lejátszott tartalmak és a lejátszás hangerőszintjének függvényében változik. Általános felhasználás esetén a hangszóró akkumulátorának üzemideje 13 óra.

FÉNYJELZÉS	RENDSZERÁLLAPOT
Folyamatosan zölden világít	Töltöttség a közepes és a teljes szint között
Sárga villogás	Töltés folyamatban
Folyamatos sárga	Közepes töltöttségi szint
Piros villogás	Tölteni kell

BLUETOOTH-ÁLLAPOT

Jelzi egy mobileszköz csatlakozási állapotát.

FÉNYJELZÉS	RENDSZERÁLLAPOT
Kék villogás	Készen áll a kapcsolódásra
Fehéren villog	Csatlakozás folyamatban
Folyamatosan fehéren világít	Csatlakoztatva

BEMENETI ÁLLAPOT

AUX-kábellel vagy mikro-B USB-kábellel csatlakozó eszköz kapcsolódási állapotát mutatja.

FÉNYJELZÉS	RENDSZERÁLLAPOT
Folyamatosan fehéren világít	A hangszóró készen áll a zene eszkről való lejátszására

MEGJEGYZÉS: Egy eszköz kábellel történő csatlakoztatásához szükséges további információért tekintse meg a 24. oldalt.

A SoundLink Revolve II hangszórót más Bose hangszórókkal is párosíthatja, ha azokon egyszerre szeretne zenét hallgatni.

A PÁROSÍTÁSI MÓDSZER KIVÁLASZTÁSA

A másik Bose hangszóró párosításának módja függ a hangszóró típusától. Az alábbi táblázatból válassza ki a párosítási módszert.

HANGSZÓRÓ	PÁROSÍTÁSI MÓDSZER
Bose SoundLink <i>Bluetooth</i> hangszóró	Lásd a lenti „Párosítás másik Bose SoundLink <i>Bluetooth</i> -hangszóróval” részt.
Bose Smart Speaker vagy Soundbar	Lásd: „Párosítás a Bose Smart Speaker hangszóróval vagy a Soundbar hangsugárzóval”, 30. oldal.

PÁROSÍTÁS MÁSIK BOSE SOUNDLINK *BLUETOOTH*-HANGSZÓRÓVAL

Az alábbi módokban történő zenelejátszáshoz egymással is párosíthatja a Bose SoundLink *Bluetooth*-hangszórókat. Ehhez a Bose Connect alkalmazást (javasolt módszer) vagy a hangszóró vezérlőgombjait használhatja:

- Parti mód (bal és jobb oldali hangszóró egyszerre szól a zene)
- Sztereo mód (bal és jobb oldali hangszóró külön-külön szól)

Ennek beállításához használja Bose Connect alkalmazást (javasolt) vagy a hangszóró vezérlőgombjait.

A Bose kezelési útmutatójában ellenőrizze, hogy a másodlagos hangszóró támogatja-e ezeket a módokat.

Hangszórók párosítása a Bose Connect alkalmazással (javasolt módszer)

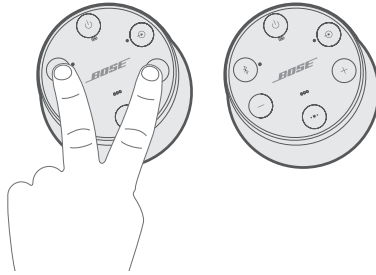
További információkért töltsse le a Bose Connect alkalmazást.

A hangszórók manuális párosítása

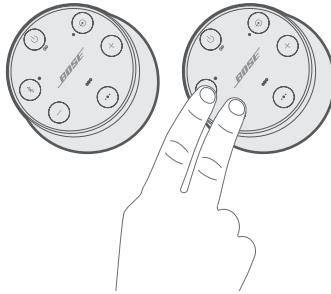
Ha nem rendelkezik a Bose Connect alkalmazással, kövesse az alábbi utasításokat:

Parti mód

1. Kapcsolja be mindkét hangszórót.
2. Győződjön meg róla, hogy a mobilkészülethez csatlakozik hangszóró.
3. Az eszközhöz csatlakoztatott hangszórón nyomja le és tartsa lenyomva egyszerre a \times és a + gombot.



4. Amikor meghallja „A második Bose-eszközön nyomja le egyszerre a Bluetooth® és a hangerőcsökkentő gombot” üzenetet, engedje fel a gombokat.
5. A másik hangszórón tartsa lenyomva egyszerre a \times és a – gombot.



6. Amikor a hangszóró hangjelzést ad, engedje fel a gombokat.

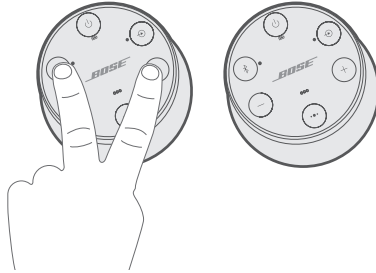
10 másodperc elteltével a két hangszóróból egyszerre a „Parti mód” üzenetet fogja hallani. A parti mód engedélyezve van. Ezt követően a két hangszóróból egyszerre játszhatja le a mobilkészületén található zenét.

7. Az optimális élmény érdekében a hangszórókat az alábbiak szerint helyezze el:
 - Ugyanabban a szobában vagy kültéri területen
 - Ne legyen közöttük semmi, ami akadályozza a hang terjedését

MEGJEGYZÉS: A működés a mobilkészulettől, a távolságtól és a környezeti tényezőktől függően eltérő lehet.

Sztereó mód

1. Konfigurálja a hangszórókat a sztereó mód használatára (lásd: 28. oldal).
2. Az egyik hangszórón nyomja le egyszerre a *Bluetooth* gombot (⌘) és a + gombot.



3. Amikor meghallja a „Sztereó mód” üzenetet, engedje fel a gombokat. A bal oldali hangszóróból a „Bal”, a jobból pedig a „Jobb” üzenetet fogja hallani.

A sztereó mód engedélyezve van. Ezt követően a két hangszóróból sztereó módban játszhatja le a mobilkészítékén található zenét.

4. Az optimális élmény érdekében a hangszórókat az alábbiak szerint helyezze el:
 - Ugyanabban a szobában vagy kültéri területen
 - Egymástól legfeljebb 3 méterre úgy, hogy ne legyen közöttük semmi, ami akadályozza a hang terjedését
 - A két hangszóró azonos távolságra legyen Öntől

MEGJEGYZÉS: A működés a mobilkészítéktől, a távolságtól és a környezeti tényezőktől függően eltérő lehet.

Váltás a parti mód és a sztereó mód között

Az egyik hangszórón nyomja le egyszerre a ⌘ és + gombot.

A parti mód vagy a sztereó mód letiltása

Valamelyik hangszórón hajtsa végre az alábbi lépéseket:

- Nyomja le és tartsa lenyomva ⌘ gombot, amíg meg nem hallja a „Bose hangszórók párosítása megszüntetve” üzenetet.
- Nyomja le és tartsa lenyomva egyszerre a multifunkciós gombot (•••) és a + gombot, amíg meg nem hallja a „Bose hangszórók párosítása megszüntetve” üzenetet.
- Kapcsolja ki a hangszórót a főkapcsolóval (⏻).

PÁROSÍTÁS A BOSE SMART SPEAKER HANGSZÓRÓVAL VAGY A SOUNDBAR HANGSUGÁRZÓVAL

A Bose SimpleSync™ technológia jóvoltából a SoundLink Revolve II hangszórót Bose Smart Speaker hangszóróval vagy Bose Smart Soundbar hangsugárzóval párosíthatja, ha ugyanazt a zenét két különböző helységben szeretné hallgatni.

MEGJEGYZÉS: A SimpleSync™ technológia vezeték nélküli *Bluetooth*-hatósugara 9 méter. A falak vastagsága és anyaga befolyásolhatja a jelek fogadását.

Kompatibilis termékek

A SoundLink Revolve II hangszórót bármely Bose Smart Speaker hangszóróval vagy Bose Smart Soundbar hangsugárzóval párosíthatja.

Néhány népszerű kompatibilis termék:

- Bose Smart Soundbar 700/Bose Soundbar 700
- Bose Smart Soundbar 300
- Bose Smart Speaker 500/Bose Home Speaker 500
- Bose Home Speaker 300
- Bose Portable Smart Speaker/Bose Portable Home Speaker

A lista rendszeresen új termékekkel bővül. A teljes listát és a további információkat a következő címen tekintheti meg: worldwide.Bose.com/Support/Groups

Párosítás a Bose Music alkalmazás segítségével

1. A SoundLink Revolve II hangszórón nyomja le és tartsa lenyomva a *Bluetooth* gombot, amíg a *Bluetooth* jelzőfénye kéken nem kezd villogni, és meg nem hallja a „Másik eszköz párosítására kész” üzenetet.
2. A Bose Music alkalmazással csatlakoztassa a hangszórót egy kompatibilis Bose termékhez. További információért látogasson el a következő címre: worldwide.Bose.com/Support/Groups

MEGJEGYZÉSEK:

- A SoundLink Revolve II hangszórónak 9 méteren belül kell lennie a Bose Smart Speaker vagy a Bose Smart Soundbar terméktől.
- A SoundLink Revolve II hangszórót egyszerre csak egy termékkel párosíthatja.

ÚJRACSATLAKOZÁS A BOSE SMART SPEAKER HANGSZÓRÓHOZ VAGY A SOUNDBAR HANGSUGÁRZÓHOZ

Kapcsolja be a SoundLink Revolve II hangszórót (lásd: 13. oldal).

A SoundLink Revolve II hangszóró megpróbál kapcsolódni a legutoljára csatlakoztatott két *Bluetooth*-eszközhöz, ideértve a Bose Smart Speaker és a Bose Smart Soundbar terméket is.

MEGJEGYZÉSEK:

- A Bose Smart Speaker vagy a Bose Smart Soundbar terméknek 9 méteren belül, bekapcsolva kell lennie.
- Ha a SoundLink Revolve II hangszóró nem kapcsolódik, lásd: „Csatlakozás egy korábban párosított eszközhöz”, 23. oldal.

A HANGSZÓRÓ TISZTÍTÁSA

- A hangszóró felületének megtisztításához használjon egy nedves rongyot (csak vízzel nedvesítse be).
- Ne használjon spray-t a hangszóró közelében. Ne használjon semmilyen oldószert, vegyi anyagot vagy alkoholt, ammóniát vagy dörzsölőszert tartalmazó tisztítószert.
- Ügyeljen rá, hogy ne kerülhessen folyadék a rendszer nyílásaiba.

CSEREALKATRÉSZEK ÉS TARTOZÉKOK

A cserealkatrészek vagy tartozékok a Bose ügyfélszolgálatán keresztül rendelhetők meg.

Látogasson el a következő webhelyre: worldwide.Bose.com/Support/SLRii

KORLÁTOZOTT GARANCIA

A hangszóróra korlátozott garancia vonatkozik. A korlátozott garancia részleteit a global.Bose.com/warranty webhelyen olvashatja.

A termék regisztrálására vonatkozó tudnivalókat a global.Bose.com/register webhelyen találja. A regisztráció elmulasztása nem befolyásolja a korlátozott garanciára való jogosultságát.

MŰSZAKI ADATOK

Bemeneti feszültség: 5 V 

Bemeneti áramerősség: 1,6 A

ELŐSZÖR PRÓBÁLKOZZON EZEKKEL A MEGOLDÁSOKKAL

Ha a hangszóróval kapcsolatban problémákat észlel:


- Ellenőrizze az akkumulátor jelzőfényét (🔋) (lásd: 26. oldal). Ha szükséges, töltsse fel a hangszórót.
- Csatlakoztassa az összes kábelt.
- Ellenőrizze az állapotjelző fény állapotát (lásd: 26. oldal).
- A hangszórót az elhelyezésre vonatkozó irányelvek szerint helyezze el (lásd: 11. oldal).
- Ellenőrizze, hogy mobil eszköze támogatja-e a *Bluetooth* használatát, illetve az NFC-n keresztüli párosítást (lásd: 21. oldal).

EGYÉB MEGOLDÁSOK

Ha a hibát nem sikerült elhárítani, az alábbi táblázat segítségével azonosítsa az észlelt jelenséget, és a leggyakoribb problémák megoldásait. Ha a problémát nem tudja megoldani, forduljon a Bose ügyfélszolgálatához.

Látogasson el a következő webhelyre: worldwide.Bose.com/contact

JELENSÉG	MEGOLDÁS
A hangszóró nem kap áramot (akkumulátorról)	Lehetséges, hogy az akkumulátor akkumulátorkímélő módban van vagy lemerült. Csatlakoztassa elektromos hálózathoz.
Az akkumulátor nem tölt	Csatlakoztassa az USB-kábelt egy másik USB-s tápellátáshoz. Használjon másik USB-kábelt. Csatlakoztassa egy másik elektromos hálózathoz.
A hangszóró nem párosítható a mobil eszközzel	A mobil eszközön kapcsolja ki, majd be a <i>Bluetooth</i> funkciót. Törölje a hangszórót az eszközén található <i>Bluetooth</i> -listáról. Párosítsa újból az eszközt. Végezze el a párosítást egy másik eszközzel (lásd: 22. oldal). Törölje a hangszóró párosítási listájának tartalmát (lásd: 23. oldal). Párosítsa újból az eszközt. Állítsa alaphelyzetbe a hangszórót (lásd: 35. oldal).

JELENSÉG	MEGOLDÁS
<p>A hangszóró nem párosítható NFC-n keresztül</p>	<p>Oldja fel az eszköz zárolását, majd csatlakoztassa be a <i>Bluetooth</i> és az NFC funkciót.</p> <p>Koppintsa az eszköze hátulján található NFC-érintőponton a hangszóró tetejéhez, és tartsa ott egy ideig.</p> <p>Vegye ki az eszközt a tokjából/táskájából.</p> <p>Ellenőrizze, hogy ki van-e választva egy nyelv (lásd: 18. oldal).</p> <p>Használja a <i>Bluetooth</i>-t az eszköz párosításához (lásd: 20. oldal).</p>
<p>A Bose SoundLink <i>Bluetooth</i>-hangszórókat nem lehet manuálisan párosítani</p>	<p>A Bose hangszórók másik módszerrel való párosításához töltsse le a Bose Connect alkalmazást (lásd: 11. oldal).</p>
<p>Nincs hang</p>	<p>A mobilkészítőn csatlakoztassa ki, majd be a <i>Bluetooth</i> funkciót. Törölje a hangszórót az eszközén található <i>Bluetooth</i>-listáról. Párosítsa újból az eszközt.</p> <p>Növelje a hangszóró, az eszköz és a zenei forrás hangerejét.</p> <p>Ellenőrizze, hogy a hangutasítások be vannak-e kapcsolva. Nyomja meg a <i>Bluetooth</i> gombot a csatlakoztatott mobilkészítő nevének meghallgatásához. Ellenőrizze, hogy a megfelelő eszközt használja-e.</p> <p>Használjon egy másik zenei forrást.</p> <p>Végezze el a párosítást egy másik eszközzel (lásd: 22. oldal).</p> <p>Ha két eszköz is csatlakozik, a másik eszközön szüneteltesse a lejátszást.</p>
<p>Nem hallható a kábellel csatlakozó eszköz által lejátszott hang</p>	<p>Csatlakoztassa be az eszközt, és kezdje meg a zene lejátszását.</p> <p>Növelje a hangszóró és az eszköz hangerejét.</p> <p>Nyomogassa mindaddig a  Beveteli mód gombot, amíg a bemeneti jelzőfény fehéren nem kezd villogni.</p> <p>Használjon másik kábelt.</p> <p>Csatlakoztasson egy másik eszközt.</p>
<p>Gyenge a hangminőség</p>	<p>Használjon egy másik zenei forrást.</p> <p>Végezze el a párosítást egy másik eszközzel (lásd: 22. oldal).</p> <p>Két csatlakoztatott eszköz esetén válassza le a másik eszközt.</p> <p>Növelje az eszköz hangerejét.</p> <p>Ellenőrizze az eszköz hangbeállításait.</p>
<p>Rossz a kábellel csatlakozó eszköz által lejátszott hang minősége</p>	<p>Növelje a hangszóró és az eszköz hangerejét.</p> <p>Használjon másik kábelt.</p> <p>Csatlakoztasson egy másik eszközt.</p> <p>Ellenőrizze az eszköz hangbeállításait.</p>

JELENSÉG	MEGOLDÁS
A zene nem a megfelelő mobilkészületről hallható (két eszköz csatlakozása esetén)	<p>Ellenőrizze, hogy a hangutasítások be vannak-e kapcsolva. Nyomja meg a Bluetooth gombot a csatlakoztatott eszközök nevének meghallgatásához. Ellenőrizze, hogy a megfelelő eszközt használja-e.</p> <p>A zenét lejátszó eszközön állítsa le vagy szüneteltesse a zenei forrást. Válassza le a másik eszközt.</p>
A hangszóró kikapcsol	<p>Kábellel csatlakozó eszköz esetén növelje az eszköz hangerejét. Tiltsa le az automatikus kikapcsolás funkciót (lásd: 14. oldal).</p>
A hangszórókat nem lehet párosítani a Bose Smart Speaker hangszóróval vagy a Bose Smart Soundbar hangsugárzóval	<p>Nyomja le és tartsa lenyomva a Bluetooth gombot, amíg a <i>Bluetooth</i> jelzőfénye el nem kezd kéken villogni, és meg nem hallja a „Másik eszköz párosítására kész” üzenetet.</p> <p>A SoundLink Revolve II hangszórónak 9 méteren belül kell lennie a Bose Smart Speaker vagy a Bose Smart Soundbar terméktől.</p>
A hangszórókat nem újracsatlakoztatni a Bose Smart Speaker hangszóróhoz vagy a Bose Smart Soundbar hangsugárzóhoz	<p>Lásd: „Csatlakozás egy korábban párosított eszközhöz”, 23. oldal.</p>
A hang késik a Bose Smart Speaker hangszóróval vagy a Bose Smart Soundbar hangsugárzóval való párosítás után	<p>Töltse le a Bose Connect alkalmazást, és futtassa az elérhető frissítéseket (lásd: 11. oldal).</p>

A HANGSZÓRÓ ALAPHELYZETBE ÁLLÍTÁSA

A gyári beállítások visszaállításakor a párosított mobilkészületek listája mellett a hangszóróról törlődnek a nyelvi beállítások, és azok visszaállnak az eredeti gyári értékekre.

1. Kapcsolja be a hangszórót.
2. Nyomja le és tartsa lenyomva 10 másodpercig a **U** főkapcsolót.
A hangszóró kikapcsol.
3. Nyomja meg a **U** gombot.

A *Bluetooth* jelzőfénye kéken világít, és meghallja a nyelvválasztást felajánló hangüzenetet (lásd: 18. oldal).



858882-0010